



**MOPEDIA®**

MA\_RS844-XX\_RS846-XX\_RS847-XX\_RS848\_RH840-XX\_03 A\_ITA\_04-2021

**SEDIE DA DOCCIA E WC**

**MANUALE DI ISTRUZIONI**

ITALIANO

## INDICE

<b>1. CODICI.....</b>	<b>PAG.3</b>
<b>2. INTRODUZIONE.....</b>	<b>PAG.3</b>
<b>3. DESTINAZIONE D'USO.....</b>	<b>PAG.3</b>
<b>4. DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE .....</b>	<b>PAG.3</b>
<b>5. AVVERTENZE GENERALI .....</b>	<b>PAG.4</b>
<b>6. SIMBOLOGIA UTILIZZATA.....</b>	<b>PAG.4</b>
<b>7. DESCRIZIONE GENERALE .....</b>	<b>PAG.4</b>
7.1 Vista ed elenco delle parti .....	pag. 4
<b>8. MONTAGGIO/SMONTAGGIO.....</b>	<b>PAG.6</b>
8.1 Montaggio RS844-XX.....	pag. 6
8.2 Montaggio RS846-XX - RS847-XX .....	pag. 6
8.3 Montaggio RS848.....	pag. 7
8.4 Montaggio RH840-XX .....	pag. 7
8.5 Smontaggio.....	pag. 7
<b>9. PRIMA DI OGNI USO .....</b>	<b>PAG.8</b>
<b>10. AVVERTENZE PER L'UTILIZZO.....</b>	<b>PAG.9</b>
<b>11. MODALITÀ D'USO.....</b>	<b>PAG.9</b>
11.1 RS844-XX.....	pag. 9
11.2 RS846-XX - RS848 .....	pag. 10
11.3 RS847-XX .....	pag. 10
11.4 RH840-XX .....	pag. 11
<b>12. MANUTENZIONE .....</b>	<b>PAG.9</b>
<b>13. PULIZIA E DISINFEZIONE .....</b>	<b>PAG.12</b>
13.1 Pulizia.....	pag. 12
13.2 Disinfezione .....	pag. 12
<b>14. CONDIZIONI DI SMALTIMENTO GENERALI .....</b>	<b>PAG.12</b>
<b>15. CARATTERISTICHE TECNICHE .....</b>	<b>PAG.12</b>
15.1 Dimensioni e peso .....	pag. 12
15.2 Specifiche tecniche .....	pag. 12
<b>16. GARANZIA.....</b>	<b>PAG.13</b>
<b>17. RIPARAZIONI.....</b>	<b>PAG.13</b>
<b>18. RICAMBI.....</b>	<b>PAG.13</b>
<b>19. CLAUSOLE ESONERATIVE.....</b>	<b>PAG.13</b>

**CE** Dispositivo medico di classe I  
REGOLAMENTO (UE) 2017/745 DEL PARLAMENTO EUROPEO E DEL CONSIGLIO  
del 5 aprile 2017 relativo ai dispositivi medici

### 1. CODICI

- RS844-XX** - Sedia doccia e WC con 4 ruote basculante
- RS846-XX** - Sedia doccia e WC con 4 ruote smontabile
- RS847-XX** - Sedia doccia e WC ad autospinta
- RS848** - Sedia doccia e WC con 4 ruote pieghevole
- RH840-XX** - Sedia doccia e WC ad autospinta bariatrica

XX = misure 40/46/50 per RS844/RS846/RS847, 50/60 per RH840

### 2. INTRODUZIONE

Grazie per aver scelto una sedia da doccia e WC della linea MOPEDIA by Moretti. Le sedie da doccia e WC MOPEDIA by Moretti sono state progettate e realizzate per soddisfare tutte le vostre esigenze per un utilizzo pratico, corretto e sicuro. Questo manuale contiene dei piccoli suggerimenti per un corretto uso del dispositivo da voi scelto e dei preziosi consigli per la vostra sicurezza. Si consiglia di leggere attentamente la totalità del presente manuale prima di usare la sedia da voi acquistata. In caso di dubbi vi preghiamo di contattare il rivenditore, il quale saprà aiutarvi e consigliarvi correttamente.

**NOTA: Controllare che tutte le parti del prodotto non abbiano subito danni durante la spedizione. In caso di danni non utilizzare il prodotto e contattare il rivenditore per ulteriori istruzioni.**

#### ATTENZIONE!



- È vietato l'utilizzo del seguente dispositivo per fini diversi da quanto definito nel seguente manuale.
- Moretti S.p.A. declina qualsiasi responsabilità su danni derivanti da un uso improprio del dispositivo o da un uso diverso da quanto indicato nel presente manuale.
- Il produttore si riserva il diritto di apportare modifiche al dispositivo e al seguente manuale senza preavviso allo scopo di migliorarne le caratteristiche.

### 3. DESTINAZIONE D'USO

La sedia per doccia e WC MOPEDIA è destinata a persone con difficoltà motorie. Può essere utilizzata all'interno di una doccia come sostituzione del WC e come supporto per il lavaggio.

### 4. DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

La MORETTI SpA dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità che i prodotti fabbricati ed immessi in commercio dalla stessa MORETTI SpA, e facenti parte della famiglia SEDIE DOCCIA sono conformi alle disposizioni applicabili del regolamento 2017/745 sui DISPOSITIVI MEDICI del 5 aprile 2017. A tal scopo la MORETTI SpA garantisce e dichiara sotto la propria esclusiva responsabilità quanto segue:

1. I dispositivi in oggetto soddisfano i requisiti generali di sicurezza e prestazione così come richiesti dall'allegato I del regolamento 2017/745 come prescritto dall'allegato IV del suddetto regolamento.
2. I dispositivi in oggetto NON SONO STRUMENTI DI MISURA.
3. I dispositivi in oggetto NON SONO DESTINATI AD INDAGINI CLINICHE.
4. I dispositivi in oggetto vengono commercializzati in confezione NON STERILE.
5. I dispositivi in oggetto sono da considerarsi come appartenenti alla classe I in conformità a quanto stabilito dall'allegato VIII del suddetto regolamento.
6. La MORETTI SpA mantiene e mette a disposizione delle Autorità Competenti, per almeno 10 anni dalla data di fabbricazione dell'ultimo lotto, la documentazione tecnica comprovante la conformità al regolamento 2017/745.

**NOTA:** I codici completi di prodotto, il codice di registrazione del Fabbricante (SRN), il codice UDI-DI di base ed eventuali riferimenti a norme utilizzate sono riportati nella Dichiarazione di Conformità UE che MORETTI SPA emette e rende disponibile attraverso i propri canali.

## 5. AVVERTENZE GENERALI











### ATTENZIONE!

Prestare sempre molta attenzione alla presenza di parti in movimento che potrebbero causare intrappolamenti agli arti e lesioni personali.

- Per un utilizzo corretto del dispositivo fare riferimento attentamente al seguente manuale.
- Per un utilizzo corretto del dispositivo consultare sempre il vostro medico o terapeuta.
- Mantenere il prodotto imballato lontano da qualsiasi fonte di calore in quanto l'imballo è fatto di cartone.
- La vita utile del dispositivo è determinata dall'usura di parti non riparabili e/o sostituibili.
- Prestare sempre molta attenzione alla presenza di bambini.
- L'utilizzatore e/o il paziente dovrà segnalare qualsiasi incidente grave verificatosi in relazione al dispositivo al fabbricante e all'autorità competente dello Stato membro in cui l'utilizzatore e/o il paziente è stabilito.

## 6. SIMBOLOGIA UTILIZZATA

	Codice prodotto		Lotto di produzione
	Identificativo univoco del dispositivo		Dispositivo Medico
	Leggere il manuale per le istruzioni		Marchio CE
	Condizioni di smaltimento		Fabbricante

## 7. DESCRIZIONE GENERALE

### 7.1 Vista ed elenco delle parti

RS844-XX Sedia doccia e WC con 4 ruote basculante (Fig.1)



Fig.1

1. Telaio - 1 pz
2. Schienale con braccioli - 1 pz
3. Ruote piroettanti senza freno - 2 pz
4. Ruote piroettanti con freno - 2 pz
5. Poggiatesta - 1 pz
6. Pedane poggiapiedi - 2 pz
7. Seduta - 1 pz
8. Tappo seduta - 1 pz
9. Secchio per WC - 1 pz

**RS846-XX Sedia doccia e WC con 4 ruote smontabile (Fig.2)**



Fig.2

1. Telaio lato destro - 1 pz
2. Telaio lato sinistro - 1 pz
3. Tubi di collegamento - 2 pz
4. Schienale con braccioli - 1 pz
5. Pedane poggiapiedi - 2 pz
6. Seduta - 1 pz
7. Tappo seduta - 1 pz
8. Secchio per WC - 1 pz

**RS847-XX Sedia doccia e WC ad autospinta (Fig.3)**



Fig.3

1. Telaio lato destro - 1 pz
2. Telaio lato sinistro - 1 pz
3. Tubi di collegamento - 2 pz
4. Schienale con braccioli - 1 pz
5. Pedane poggiapiedi - 2 pz
6. Seduta - 1 pz
7. Tappo seduta - 1 pz
8. Secchio per WC - 1 pz

**RS848 Sedia doccia e WC con 4 ruote pieghevole (Fig.4)**



Fig.4

1. Telaio pieghevole- 1 pz
2. Schienale con braccioli - 1 pz
3. Pedane poggiapiedi - 2 pz
4. Seduta - 1 pz
5. Tappo seduta - 1 pz
6. Secchio per WC - 1 pz

**RH840-XX Sedia doccia e WC ad autospinta (Fig.5)**



Fig.5

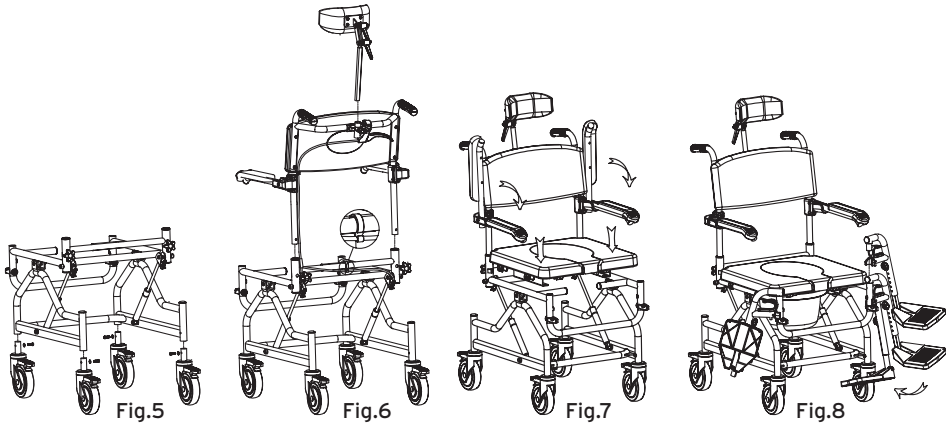
1. Telaio smontabile in acciaio - 1 pz
2. Seduta in PU - 1 pz
3. Schienale in PU - 1 pz
4. Braccioli ribaltabili - 2 pz
5. Pedane ribaltabili ed estraibili - 2 pz

## 8. MONTAGGIO/SMONTAGGIO

### 8.1 Montaggio RS844-XX

Per completare l'assemblaggio della sedia eseguire le seguenti operazioni:

- Installare le 4 ruote sul telaio usando il kit di viti e la chiave forniti. Le ruote con freno devono essere installate sulla parte posteriore del telaio (Fig.5);
- Inserire lo schienale all'interno dei fori sul telaio della carrozzina e fissare lo schienale tramite i due pomelli di fissaggio (Fig.6);
- Inserire il poggiatesta nel supporto già installato sulla maniglia di spinta e stringere il supporto (Fig.6);
- Posare la seduta sul telaio della carrozzina e premere verso il basso per fissarne la posizione, dopodiché aggiungere il coperchio (Fig.7);
- Aggiungere le pedane lateralmente, poi ruotarle avanti fino a che non si bloccano (Fig.8);
- Inserire il secchio dal lato posteriore della sedia facendolo scorrere nelle apposite guide.

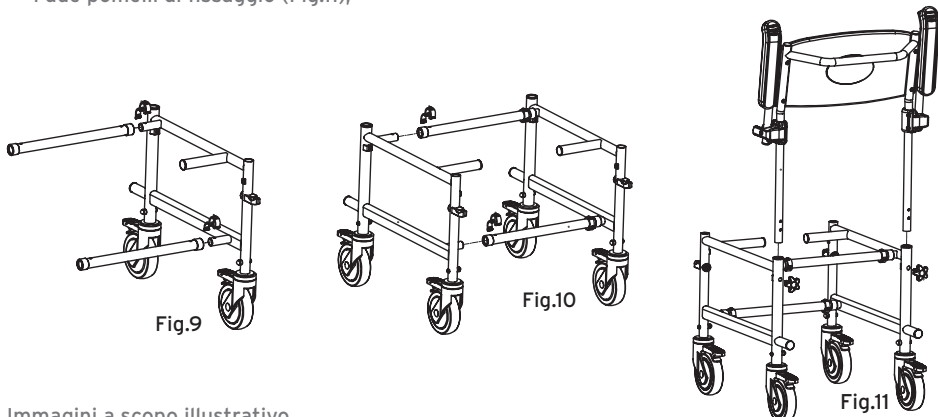


Immagini a scopo illustrativo

### 8.2 Montaggio RS846-XX - RS847-XX

Per completare l'assemblaggio della sedia eseguire le seguenti operazioni:

- Inserire i tubi di fissaggio sul telaio lato sinistro o destro, allineare i fori e inserire le C-clip come mostrato in Fig.9;
- Collegare la parte appena assemblata all'altro lato del telaio per mezzo degli stessi due tubi di fissaggio e di ulteriori due C-clip come descritto al punto precedente (Fig.10);
- Inserire lo schienale all'interno dei fori sul telaio della carrozzina e fissare lo schienale tramite i due pomelli di fissaggio (Fig.11);



Immagini a scopo illustrativo

- Posare la seduta sul telaio della carrozzina e premere verso il basso per fissarne la posizione, dopodiché aggiungere il coperchio (Fig.12);
- Aggiungere le pedane lateralmente, poi ruotarle avanti fino a che non si bloccano (Fig.13);
- Inserire il secchio dal lato posteriore della sedia facendolo scorrere nelle apposite guide (Fig.14).

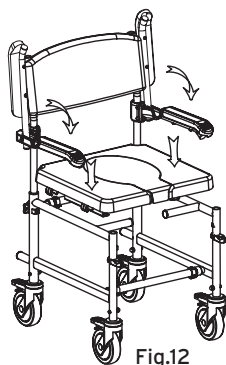


Fig.12

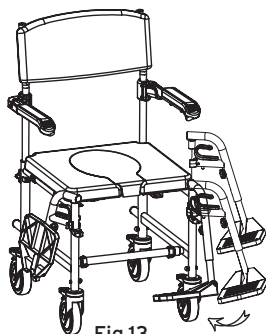


Fig.13



Fig.14

Immagini a scopo illustrativo

### 8.3 Montaggio RS848

Per completare l'assemblaggio della sedia eseguire le seguenti operazioni:

- Aprire il telaio;
- Inserire lo schienale all'interno dei fori sul telaio della carrozzina e fissare lo schienale tramite i due pomelli di fissaggio (Fig.15);
- Posare la seduta sul telaio della carrozzina e premere verso il basso per fissarne la posizione, dopodiché aggiungere il coperchio (Fig.16);
- Aggiungere le pedane lateralmente, poi ruotarle avanti fino a che non si bloccano (Fig.17);
- Inserire il secchio dal lato posteriore della sedia facendolo scorrere nelle apposite guide (Fig.18).

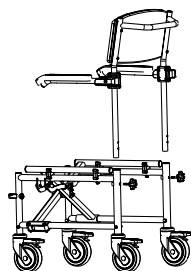


Fig.15

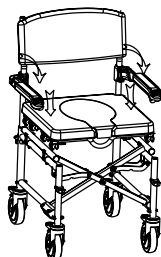


Fig.16

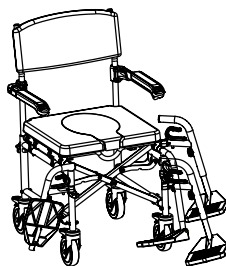


Fig.17

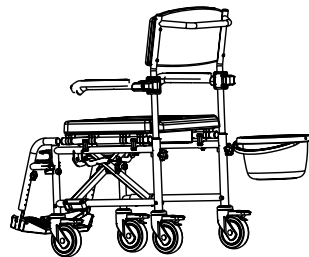


Fig.18

Immagini a scopo illustrativo

### 8.4 Montaggio RH840-XX

Il prodotto è consegnato parzialmente assemblato e per completare il montaggio non è necessario nessuno strumento. La sedia doccia si compone delle seguenti parti:

- Lato sinistro del telaio;
- Lato destro del telaio;
- Schienale;
- Pedana sinistra e destra;

- Seduta e coperchio;
- Secchio;
- 4 x C-clip con chiusura di sicurezza;
- 2 x pomelli di fissaggio;
- 2 x tubi di fissaggio.

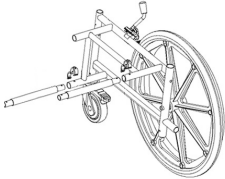


Fig.19

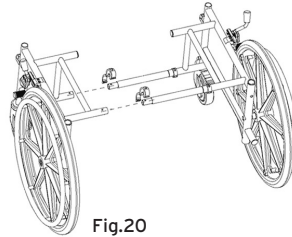


Fig.20

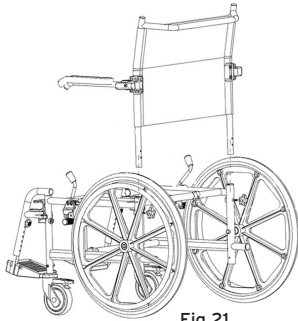


Fig.21

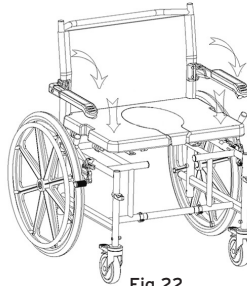


Fig.22

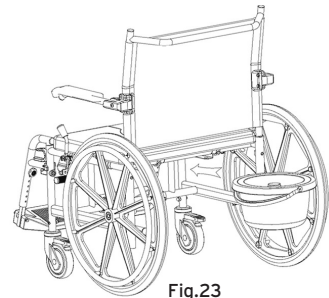


Fig.23

Immagini a scopo illustrativo

#### PER COMPLETARE L'ASSEMBLAGGIO ESEGUIRE LE SEGUENTI OPERAZIONI:

- Inserire i tubi di fissaggio sul telaio lato sinistro o destro, allineare i fori e inserire le C-clip come mostrato in Fig.19;
- Collegare la parte appena assemblata all'altro lato del telaio per mezzo degli stessi due tubi di fissaggio e di ulteriori due C-clip come descritto al punto precedente (Fig.20);
- Inserire lo schienale all'interno dei fori sul telaio della carrozzina e fissare lo schienale tramite i due pomelli di fissaggio (Fig.21);
- Posare la seduta sul telaio della carrozzina e premere verso il basso per fissarne la posizione, dopodiché aggiungere il coperchio (Fig.22);
- Aggiungere le pedane lateralmente, poi ruotarle avanti fino a che non si bloccano;
- Inserire il secchio dal lato posteriore della sedia doccia facendolo scorrere nelle apposite guide (Fig.23).

#### 8.5 Smontaggio

Eeguire il procedimento appena descritto nel senso inverso.

#### 9. PRIMA DI OGNI USO

- Verificare sempre lo stato di usura delle parti meccaniche in gioco così da garantire un utilizzo del dispositivo in totale sicurezza per persone e cose.
- Verificare il corretto assemblaggio del dispositivo con particolare attenzione al corretto inserimento e bloccaggio dei volantini.



## 10. AVVERTENZE PER L'UTILIZZO

- Il fabbricante e il distributore declinano ogni responsabilità per conseguenze derivanti da un uso improprio del prodotto.
- Aiutare sempre il paziente con difficoltà di deambulazione a posizionarsi sul sedile.
- Non usare con pazienti che superano il peso massimo riportato sull'etichetta prodotto posta sulla struttura dell'ausilio.
- Evitare movimenti repentini durante il posizionamento.
- Fare attenzione a pavimenti bagnati, umidi o scivolosi, potrebbero rendere difficile il posizionamento del paziente.
- Non conservare il prodotto all'esterno. Verificare periodicamente la stabilità del prodotto ed il corretto fissaggio delle viti e lo stato delle protezioni in gomma.
- In caso di dubbi sull'utilizzo, sulla regolazione o sulla manutenzione del prodotto, contattare il rivenditore.
- Non superare per nessun motivo la portata massima ammessa.
- Assistere sempre il malato durante le operazioni di movimentazione.
- Non inclinare la sedia più del 10% senza l'assistenza di un accompagnatore.
- Bloccare completamente le ruote della sedia ogni volta che il paziente viene trasferito.
- Prima di trasferire il paziente dalla/sulla sedia, assicurarsi che quest'ultima sia posta su una superficie piana e stabile e con le ruote bloccate.
- Prima di inclinarsi in avanti o di alzarsi dalla sedia assicurarsi che le ruote anteriori siano dritte e quelle posteriori siano bloccate, per evitare un possibile ribaltamento.
- Per evitare un possibile ribaltamento non sporgersi sul retro oltre lo schienale della sedia.
- Durante il montaggio e/o la regolazione di pedane, schienale e supporti per le gambe o comunque durante l'utilizzo della sedia utilizzare la massima attenzione onde evitare schiacciamenti accidentali delle dita.
- Nel caso si utilizzi la sedia ad auto spinta fare attenzione a non inserire accidentalmente le dita fra i razzi delle ruote posteriori.
- Tenere la sedia lontana da fonti dirette di calore.
- In caso di riparazione devono essere usati solo ricambi ed accessori originali.



**ATTENZIONE!** Non superare per nessun motivo la portata massima ammessa!

## 11. MODALITÀ D'USO

Per spingere la sedia comoda per doccia e WC, usare sempre e solo il maniglione posteriore, non spingere mai facendo forza su altre parti. Prima di muoversi su una superficie inclinata assicurarsi delle proprie capacità e limiti. Consultare le tecniche di movimento con personale qualificato. È comunque raccomandata un'assistenza per le superfici con una pendenza superiore al 10%. Se è necessario fermarsi su una superficie inclinata, evitare movimenti bruschi. Per rallentare in una discesa non usare i freni delle ruote. Non cambiare bruscamente la direzione in discesa. Per la discesa e la salita delle scale farsi sempre aiutare da una persona bloccando i freni della sedia. Nel caso in cui due persone sollevino la sedia, evitare di impugnare in punti pericolosi per il paziente come pedane e braccioli, ma utilizzare solo il telaio e le impugnature posteriori.



**ATTENZIONE!** Non fare pressione sui poggiatesta quando si sale o si scende dalla sedia.

### 11.1 RS844-XX

- Mettersi a sedere distribuendo il peso su tutto il sedile. Non sedersi spingendo solo su un lato;
- Appoggiarsi sempre su entrambi i braccioli per alzarsi e mantenere l'equilibrio;
- In caso di utilizzo della sedia da parte di persone con particolari difficoltà motorie, aiutarle sempre nel sedersi e nell'alzarsi dalla sedia.

### REGOLAZIONE PEDANE

Le pedane della sedia possono essere regolate all'altezza desiderata:

- Allentare il pomello di regolazione;
- Regolare la pedana all'altezza necessaria;
- Restringere bene il pomello. Controllare sempre che le due pedane siano alla stessa altezza.

#### REGOLAZIONE DEL POGGIATESTA

Il poggiatesta può essere facilmente regolato in diverse posizioni. Per effettuare le regolazioni, svitare una alla volta le manopole poste sul poggiatesta e aggiustarne la posizione. Dopodiché stringere bene la manopola. Effettuare le medesime operazioni anche sulle altre manopole se necessario.

#### REGOLAZIONE DELL'INCLINAZIONE

Per inclinare indietro la sedia, tirare la leva installata sulla maniglia di spinta e spingere verso il basso. Per riportare la sedia nella posizione normale è sufficiente tirare la leva installata sulla maniglia di spinta. I pistoni idraulici sono progettati per tornare nella posizione di partenza senza che l'utilizzatore applichi nessuna forza.

#### 11.2 RS846-XX - RS848-XX

- Mettersi a sedere distribuendo il peso su tutto il sedile. Non sedersi spingendo solo su un lato;
- Appoggiarsi sempre su entrambi i braccioli per alzarsi e mantenere l'equilibrio;
- In caso di utilizzo della sedia da parte di persone con particolari difficoltà motorie, aiutarle sempre nel sedersi e nell'alzarsi dalla sedia.

#### REGOLAZIONE DELL'ALTEZZA

Lo schienale e i braccioli possono essere regolati insieme su due altezze diverse. Svitare e rimuovere le manopole che bloccano lo schienale alla seduta e alzare o abbassare lo schienale di un foro a seconda della necessità. Infine inserire e avvitare nuovamente le manopole.

#### REGOLAZIONE PEDANE

Le pedane della sedia possono essere regolate all'altezza desiderata:

- Allentare il pomello di regolazione;
- Regolare la pedana all'altezza necessaria;
- Restringere bene il pomello. Controllare sempre che le due pedane siano alla stessa altezza.

#### 11.3 RS847-XX

Per spingere la sedia, usare sempre e solo il maniglione posteriore, non spingere mai facendo forza su altre parti. Prima di muoversi su una superficie inclinata assicurarsi delle proprie capacità e limiti. Consultare le tecniche di movimento con personale qualificato. È comunque raccomandata un'assistenza per le superfici con una pendenza superiore al 10%. Se è necessario fermarsi su una superficie inclinata, evitare movimenti bruschi. Per rallentare in una discesa non usare i freni delle ruote. Non cambiare bruscamente la direzione in discesa. Nel caso in cui due persone sollevino la Sedia, evitare di impugnarla in punti pericolosi per il paziente come pedane e braccioli, ma utilizzare solo il telaio e le impugnature posteriori.



#### ATTENZIONE!

Il paziente non deve fare pressione sui poggipiedi per scendere e salire dalla sedia.

#### FRENI

La leva del freno delle ruote posteriori potrebbe necessitare di regolazione. In questo caso regolare i freni allentando il dado di bloccaggio e fare scorrere il morsetto in avanti o indietro secondo le necessità. Al termine della regolazione fissare bene il dado di bloccaggio.

#### WC

Utilizzare il WC con la sedia completamente frenata. Per l'utilizzo del WC estrarre la parte del sedile asportabile ed estrarre il secchio dalla parte posteriore afferrandolo per l'impugnatura.

### REGOLAZIONE DELL'ALTEZZA

Lo schienale e i braccioli possono essere regolati insieme su due altezze diverse. Svitare e rimuovere le manopole che bloccano lo schienale alla seduta e alzare o abbassare lo schienale di un foro a seconda della necessità. Infine inserire e avvitare nuovamente le manopole.

### REGOLAZIONE PEDANE

Le pedane della sedia possono essere regolate all'altezza desiderata:

- Allentare il pomello di regolazione;
- Regolare la pedana all'altezza necessaria;
- Restringere bene il pomello. Controllare sempre che le due pedane siano alla stessa altezza.

### 11.4 RH840-XX

Per spingere la sedia, usare sempre e solo il maniglione posteriore, non spingere mai facendo forza su altre parti. Prima di muoversi su una superficie inclinata assicurarsi delle proprie capacità e limiti. Consultare le tecniche di movimento con personale qualificato. È comunque raccomandata un'assistenza per le superfici con una pendenza superiore al 10%. Se è necessario fermarsi su una superficie inclinata, evitare movimenti bruschi. Per rallentare in una discesa non usare i freni delle ruote. Non cambiare bruscamente la direzione in discesa. Nel caso in cui due persone sollevino la Sedia, evitare di impugnarla in punti pericolosi per il paziente come pedane e braccioli, ma utilizzare solo il telaio e le impugnature posteriori.



#### ATTENZIONE!

Il paziente non deve fare pressione sui poggiatesta per scendere e salire dalla sedia.

### FRENI

La leva del freno delle ruote posteriori potrebbe necessitare di regolazione. In questo caso regolare i freni allentando il dado di bloccaggio e fare scorrere il morsetto in avanti o indietro secondo le necessità. Al termine della regolazione fissare bene il dado di bloccaggio.

### WC

Utilizzare il WC con la sedia completamente frenata. Per l'utilizzo del WC estrarre la parte del sedile asportabile ed estrarre il secchio dalla parte posteriore afferrandolo per l'impugnatura.

### REGOLAZIONE DELL'ALTEZZA

Lo schienale e i braccioli possono essere regolati insieme su due altezze diverse. Svitare e rimuovere le manopole che bloccano lo schienale alla seduta e alzare o abbassare lo schienale di un foro a seconda della necessità. Infine inserire e avvitare nuovamente le manopole.

### REGOLAZIONE PEDANE

Le pedane della sedia possono essere regolate all'altezza desiderata:

- Allentare il pomello di regolazione;
- Regolare la pedana all'altezza necessaria;
- Restringere bene il pomello. Controllare sempre che le due pedane siano alla stessa altezza.

## 12. MANUTENZIONE

La sedia per doccia e WC della linea MOPEDIA by MORETTI necessita di poche ed elementari manutenzioni periodiche, qui di seguito vi elenchiamo i controlli da effettuare periodicamente

- Controllare i freni: mensilmente.
- Pulizia delle parti (seduta, schienale, braccioli, ruote, ecc) secondo necessità.
- Lubrificazioni dei perni e delle parti volenti: mensile.

È di fondamentale importanza che la sedia per doccia e WC al primo utilizzo sia completamente controllata in tutte le sue parti, in particolare che le viti e dadi sia tutti ben serrati.

### 13. PULIZIA E DISINFEZIONE

#### 13.1 Pulizia

Per pulire il prodotto, utilizzare esclusivamente un panno imbevuto di acqua ed asciugare con un panno pulito ed asciutto, o con acqua tiepida e sapone neutro.



**ATTENZIONE!** Non usare sostanze abrasive, acidi, alcol, detersivi a base di cloro, disinfettanti ed acetone, perché tali sostanze provocano l'abrasione delle parti in plastica e l'arrugginimento delle superfici metalliche.

Il fabbricante non sarà responsabile per il danneggiamento causato dall'utilizzo di materiali che possano deteriorare la superficie del prodotto o da corrosivi chimici utilizzati durante la pulizia.

#### 13.2 Disinfezione

Se necessario, effettuare la disinfezione del prodotto utilizzando un delicato detersivo disinfettante. Per la seduta e lo schienale usare una spugna inumidita e sapone neutro. Il WC deve essere regolarmente pulito e disinfettato utilizzando un normale disinfettante da bagno.















**ATTENZIONE!** Non usare sostanze abrasive, acidi, alcol, detersivi a base di cloro, disinfettanti ed acetone, perché tali sostanze provocano l'abrasione delle parti in plastica e l'arrugginimento delle superfici metalliche.

### 14. CONDIZIONI DI SMALTIMENTO GENERALI

In caso di smaltimento del dispositivo non usare mai i normali sistemi di conferimento dei rifiuti solidi urbani. Si raccomanda di smaltire il dispositivo attraverso le comuni isole ecologiche comunali per le previste operazioni di riciclo dei materiali utilizzati.

### 15. CARATTERISTICHE TECNICHE

#### 15.1 Dimensioni e peso

Dimensioni* e peso												
Misure in cm												
<b>RS844-40</b>		40										
<b>RS844-46</b>	98	46	102	78	54	40÷55	46	49	49	17 kg	12	12
<b>RS844-50</b>		50										
<b>RS846-40</b>	85	40	96÷98	73÷75	50	40÷55	46	45÷48	49	14 kg	12	12
<b>RS846-46</b>		46										
<b>RS846-50</b>		50										
<b>RS847-40</b>	101	40	96÷98	73÷75	50	40÷55	46	45÷48	51	17 kg	60	12
<b>RS847-46</b>		46										
<b>RS847-50</b>		50										
<b>RS848-46</b>	85	46	96÷98	73÷75	50	40÷55	46	45÷48	49	15 kg	12	12
<b>RH840-50</b>	100	50	96,8	73÷75	50,5	40÷55	61	41	73,1	21 kg	60	12
<b>RH840-60</b>		60										

\* Le misure possono variare di  $\pm 0.5$ cm

#### 15.2 Specifiche tecniche

- Telaio in alluminio verniciato
- Seduta, bracciolo, schienale in PU (RS844-XX, RS846-XX, RS847-XX, RS848); schienale a rete (per RH840-XX)
- Braccioli ribaltabili
- WC asportabile con tappo

- Portata max 136 Kg (per RS844-XX, RS846-XX, RS847-XX, RS848); 200 kg (per RH840-XX)

## 16. GARANZIA

Tutti i prodotti Moretti sono garantiti da difetti di materiale o fabbricazione per un periodo di 2 (due) anni dalla data di vendita del prodotto, salvo eventuali esclusioni e limitazioni specificate di seguito. Questa garanzia non è valida in caso di uso improprio, abuso o modifica del prodotto e per la mancata aderenza alle istruzioni per l'uso. La corretta destinazione d'uso del prodotto è indicata nel manuale d'uso Moretti non è responsabile di danni risultanti, di lesioni personali o quant'altro causato o relativo all'installazione e/o all'uso dell'apparecchiatura non scrupolosamente conforme alle istruzioni riportate nei manuali per l'installazione, il montaggio e l'uso. Moretti non garantisce i prodotti Moretti contro danni o difetti nelle seguenti condizioni: calamità naturali, operazioni di manutenzione o riparazione non autorizzate, danni derivanti da problemi dell'alimentazione elettrica (dove prevista), utilizzo di parti o componenti non forniti da Moretti, mancata aderenza alle linee guida e istruzioni per l'uso, modifiche non autorizzate, danni di spedizione (diversa dalla spedizione originale da Moretti), oppure dalla mancata esecuzione della manutenzione così come indicato nel manuale. Non sono coperti da questa garanzia componenti usurabili se il danno è da imputarsi al normale utilizzo del prodotto.

## 17. RIPARAZIONI

### Riparazione in garanzia

Nel caso in cui un prodotto Moretti presenti difetti di materiale o fabbricazione durante il periodo di garanzia, Moretti valuterà con il cliente se il difetto del prodotto è coperto dalla garanzia. Moretti, a sua insindacabile discrezione, può sostituire o riparare l'articolo in garanzia, presso un rivenditore Moretti specificato o presso la propria sede. I costi della manodopera relativi alla riparazione del prodotto possono essere a carico di Moretti se si determina che la riparazione ricade nell'ambito della garanzia. Una riparazione o sostituzione non rinnova né proroga la garanzia.

### Riparazione di un prodotto non coperto dalla garanzia

Si può restituire, affinché sia riparato, un prodotto non coperto dalla garanzia solo dopo aver ricevuto autorizzazione preventiva dal servizio clienti Moretti. I costi della manodopera e di spedizione relativi a una riparazione non coperta dalla garanzia saranno completamente a carico del cliente o del rivenditore. Le riparazioni su prodotti non coperti dalla garanzia sono garantite per 6 (sei) mesi, a decorrere dal giorno in cui si riceve il prodotto riparato.

### Prodotti non difettosi

Il cliente sarà avvisato se, dopo avere esaminato e provato un prodotto restituito, Moretti conclude che il prodotto non è difettoso. Il prodotto sarà restituito al cliente e saranno a suo carico i costi di spedizione dovuti alla restituzione.

## 18. RICAMBI

I ricambi originali Moretti sono garantiti per 6 (sei) mesi a decorrere dal giorno in cui si riceve il ricambio.

## 19. CLAUSOLE ESONERATIVE

Salvo quanto specificato espressamente in questa garanzia ed entro i limiti di legge, Moretti non offre nessun'altra dichiarazione, garanzia o condizione, espressa o implicita, comprese eventuali dichiarazioni, garanzie o condizioni di commerciabilità, idoneità per uno scopo particolare, non violazione e non interferenza. Moretti non garantisce che l'uso del prodotto Moretti sarà ininterrotto o senza errori. La durata di eventuali garanzie implicite che possano essere imposte dalle norme di legge è limitata al periodo di garanzia, nei limiti delle norme di legge. Alcuni stati o paesi non permettono limitazioni sulla durata di una garanzia implicita oppure l'esclusione o la limitazione di danni accidentali o indiretti in relazione a prodotti per i consumatori. In tali stati o paesi, alcune esclusioni o limitazioni di questa garanzia possono non applicarsi all'utente. La presente garanzia è soggetta a variazioni senza preavviso.





**MOPEDIA®**

MA RS844-XX\_RS846-XX\_RS847-XX\_RS848\_RH840-XX 03 A\_ENG\_04-2021

## **SHOWER AND WC CHAIR**

---

### **INSTRUCTION MANUAL**

ENGLISH

## INDEX

<b>1. CODES</b> .....	<b>PAG.3</b>
<b>2. INTRODUCTION</b> .....	<b>PAG.3</b>
<b>3. INTENDED USE</b> .....	<b>PAG.3</b>
<b>4. DECLARATION OF CONFORMITY</b> .....	<b>PAG.3</b>
<b>5. GENERAL WARNINGS</b> .....	<b>PAG.4</b>
<b>6. SYMBOLS</b> .....	<b>PAG.4</b>
<b>7. GENERAL DESCRIPTION</b> .....	<b>PAG.4</b>
7.1 View and list of Components .....	pag. 4
<b>8. ASSEMBLING/DISASSEMBLING</b> .....	<b>PAG.5</b>
8.1 Assembling RS844-XX .....	pag. 5
8.2 Assembling RS846-XX - RS847-XX .....	pag. 6
8.3 Assembling RS848.....	pag. 7
8.4 Assembling RH840-XX.....	pag. 7
8.5 Disassembling .....	pag. 8
<b>9. BEFORE TO USE</b> .....	<b>PAG.8</b>
<b>10. PRECAUTIONS FOR USE</b> .....	<b>PAG.8</b>
<b>11. HOW TO USE</b> .....	<b>PAG.8</b>
11.1 RS844-XX.....	pag. 9
11.2 RS846-XX - RS848 .....	pag. 9
11.3 RS847-XX .....	pag. 9
11.4 RH840-XX .....	pag. 10
<b>12. MAINTENANCE</b> .....	<b>PAG.11</b>
<b>13. CLEANING AND SANITISATION</b> .....	<b>PAG.11</b>
13.1 Cleaning.....	pag. 11
13.2 Disinfection.....	pag. 11
<b>14. CONDITIONS OF DISPOSAL</b> .....	<b>PAG.11</b>
<b>15. TECHNICAL FEATURES</b> .....	<b>PAG.12</b>
15.1 Dimensions and weight .....	pag. 12
15.2 Technical specifications.....	pag. 12
<b>16. WARRANTY</b> .....	<b>PAG.12</b>
<b>17. REPAIRING</b> .....	<b>PAG.12</b>
<b>18. SPARE PARTS</b> .....	<b>PAG.13</b>
<b>19. EXEMPT CLAUSES</b> .....	<b>PAG.13</b>



**CE** I Class Medical Device  
REGULATION (EU) 2017/745 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL  
of 5 April 2017 concerning medical devices

### 1. CODES

- RS844-XX** - Tilting shower chair with WC and 4 castors  
**RS846-XX** - Detachable shower chair with WC and 4 castors  
**RS847-XX** - Self-propelled shower chair  
**RS848** - Foldable shower chair with WC and 4 castors  
**RH840-XX** - Self-propelled bariatric wheel chair

XX = sizes 40/46/50 for RS844/RS846/RS847, 50/60 for RH840

### 2. INTRODUCTION

Thank you for choosing a MOPEDIA shower and WC chair by Moretti S.p.A. MOPEDIA shower and WC chair manufactured by Moretti S.p.A. are designed to satisfy all your requirements for a practical, correct and safe use. This manual provides some useful suggestions to correctly use the device you have selected and offers valuable advices for your safety. We recommend carefully reading the entire manual before using the hospital bed you have purchased. Should you have any queries, please contact your retailer for proper advice or assistance.

**NOTE: Check all parts of the product have not been damaged during shipment. In case of damage do not use the product and contact your dealer for further instructions.**



#### CAUTION!

- Do not use the following device for purposes other than those described in this manual.
- Moretti S.p.A. disclaims any liability for damage resulting from improper use of the device or use other than that described in this manual.
- We reserve the right to make changes to the device and this manual without notice in order to improve the characteristics.

### 3. INTENDED USE

The MOPEDIA shower and WC chairs are created for people with movement difficulty and can be used indoors as substitution of toilet or as aid under the shower.

### 4. DECLARATION OF CONFORMITY

Moretti S.p.A. declares under its sole responsibility that the product made and traded by Moretti S.p.A. and belonging to the group of SHOWER CHAIRS complies with the provisions of the regulation 2017/745 on MEDICAL DEVICES of 5 April 2017.

For this purpose, Moretti S.p.A. guarantees and declares under its sole responsibility what follows:

1. The devices satisfy the requirements of general safety and performance requested by the Annex I of regulation 2017/745 as laid down by the Annex IV of the above mentioned regulation.
2. The devices ARE NOT MEASURING INSTRUMENTS.
3. The devices ARE NOT MADE FOR CLINICAL TESTS.
4. The devices are packed in NON-STERILE BOX.
5. The devices belong to class I in accordance with the provisions of Annex VIII of the above mentioned regulation
6. Moretti S.p.A. provides to the Competent Authorities the technical documentation to prove the conformity to the 2017/745 regulation, for at least 10 years from the last lot production.

**NOTE: Complete product codes, the manufacturer registration code (SRN), the UDI-DI code and any references to used regulations are included in the EU declaration of conformity that Moretti S.p.A. releases and makes available through its channels.**

## 5. GENERAL WARNINGS











### WARNINGS!

Always pay close attention to the presence of moving parts that could cause limb entrapment and injury.

- For proper use of the device refer to this manual.
- For proper use of the device consult your doctor or therapist.
- Keep the packaged product away from any source of heat because the packaging is made of cardboard.
- The useful life of the accessory is determined by wear of parts cannot be repaired and / or replaced.
- Be careful when children are nearby.
- The user and/or the patient will have to report any serious accident that have occurred related the device to the manufacturer and appropriate authority of the State which the user and/or patient belongs to.

## 6. SYMBOLS

	Product code		Batch Lot
	Unique Device Identification		Medical Device
	Read the instruction manual		CE mark
	Conditions of disposal		Manufacturer

## 7. GENERAL DESCRIPTION

### 7.1 View and list of Components

RS844-XX Tilting WC and shower chair with 4 wheels (Fig.1)



1. Frame - 1 pc
2. Backrest with armrests - 1 pc
3. Pivoting wheels without brake - 2 pcs
4. Pivoting wheels with brake - 2 pcs
5. Headrest - 1 pc
6. Footrests - 2 pcs
7. Seat - 1 pc
8. Seat cover - 1 pc
9. Bucket - 1 pc

Fig.1

Images are illustrative purposes only

RS846-XX Demountable WC and shower chair with 4 wheels (Fig.2)



1. Left frame - 1 pc
2. Right frame - 1 pc
3. Connecting pipe - 2 pcs
4. Backrest with armrests - 1 pc
5. Footrests - 2 pcs
6. Seat - 1 pc
7. Seat cover - 1 pc
8. Bucket - 1 pc

Fig.2

Images are illustrative purposes only

RS847-XX Self-propelled WC and shower chair with 4 wheels (Fig.3)



Fig.3

1. Left frame - 1 pc
2. Right frame - 1 pc
3. Connecting pipe - 2 pcs
4. Backrest with armrests - 1 pc
5. Footrests - 2 pcs
6. Seat - 1 pc
7. Seat cover - 1 pc
8. Bucket - 1 pc

RS848 Foldable WC and shower chair with 4 wheels (Fig.4)



Fig.4

1. Foldable frame - 1 pc
2. Backrest with armrests - 1 pc
3. Footrests - 2 pcs
4. Seat - 1 pc
5. Seat cover - 1 pc
6. Bucket - 1 pc

RH840-XX Self-propelled shower chair with WC (fig.5)



Fig.5

1. Detachable steel frame - 1 pc
2. PU seat - 1 pc
3. PU backrest - 1 pc
4. Tilting armrests - 2 pcs
5. Detachable and tilting footrest - 2 pcs

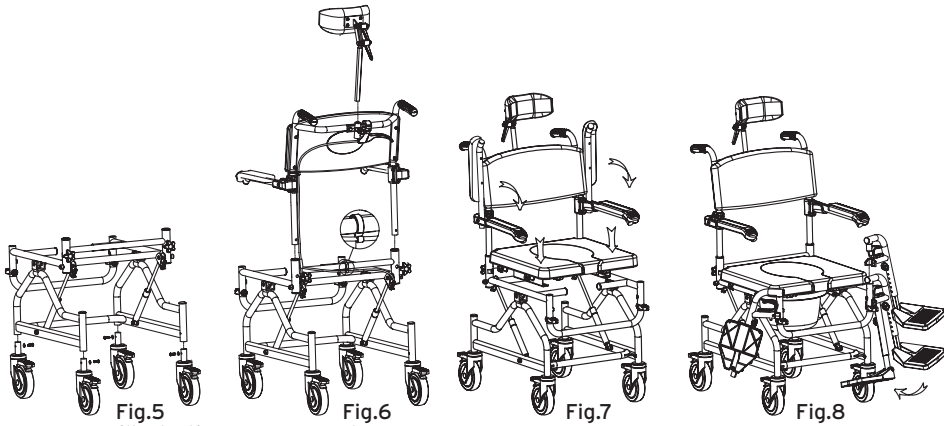
Images are illustrative purposes only

## 8. ASSEMBLING/DISASSEMBLING

### 8.1 Assembling RS844-XX

To complete the assembly carry out the following operations:

- Instal the 4 wheels on the frame using screws and washers provided. The wheels without brakes must be installed on the front side of the frame (fig.5);
- Insert the backrest inside the holes on the wheelchair frame and fix the backrest using the two fixing knobs (Fig. 6);
- Insert the headrest in the support already installed on the push handle and tighten the support (Fig.6);
- Place the seat on the wheelchair frame and press down to fix its position, then add the cover (Fig. 7);
- Insert the footrests from the side and rotate them to the front until fastening into the holder (Fig. 8);
- Insert the bucket from the rear side of the shower and WC chair by sliding it into the slots.

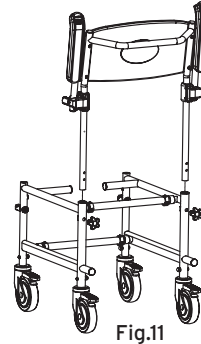
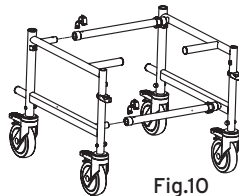
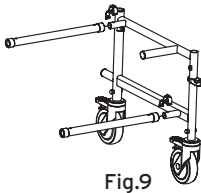


Images are illustrative purposes only

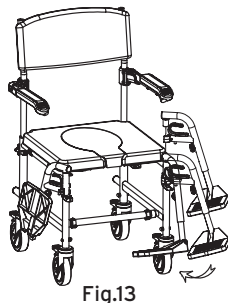
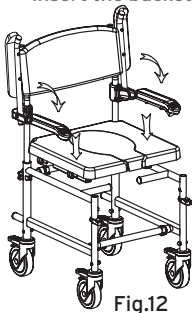
### 8.2 Assembling RS846-XX - RS847-XX

To complete the assembly carry out the following operations:

- Insert the fixing tubes on the left or right side frame, align the holes and insert the C-clips as shown in Fig.9;
- Connect the newly assembled part to the other side of the frame by using the same two fixing tubes and two additional C-clips as described in the previous point (Fig.10);
- Insert the backrest inside the holes on the wheelchair frame and fix the backrest using the two fixing knobs (Fig.11);



- Place the seat on the wheelchair frame and press down to fix its position, then add the cover (Fig.12);
- Insert the footrests from the side and rotate them to the front until fastening into the holder (Fig.13);
- Insert the bucket from the rear side of the shower and WC chair by sliding it into the slots (Fig.14).



Images are illustrative purposes only

### 8.3 Assembling RS848

To complete the assembly carry out the following operations:

- Open the frame;
- Insert the backrest inside the holes on the wheelchair frame and fix the backrest using the two fixing knobs (Fig.15);
- Place the seat on the wheelchair frame and press down to fix its position, then add the cover (Fig.16);
- Insert the footrests from the side and rotate them to the front until fastening into the holder (Fig.17);
- Insert the bucket from the rear side of the shower chair by sliding it into the slots (Fig.18).

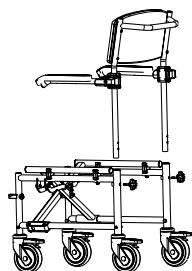


Fig.15

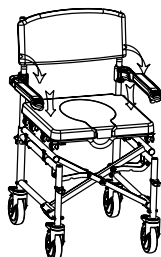


Fig.16

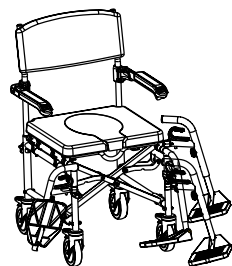


Fig.17

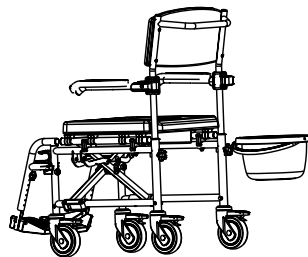


Fig.18

Images are illustrative purposes only

### 8.4 Assembling RH840-XX

The product will be delivered partially assembled and in order to complete the assembly no tools are needed. The shower chair is made of these parts:

- Frame left side;
- Frame right side;
- Backrest;
- Right/left footrest;
- Seat and seat cover;
- 4x C-clips with safety lock;
- 2x tightening nobs;
- 2x fixing pipes;

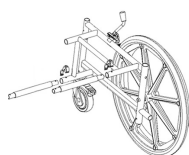


Fig.19

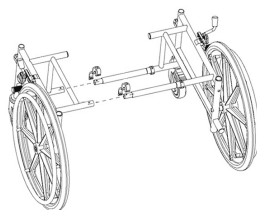


Fig.20

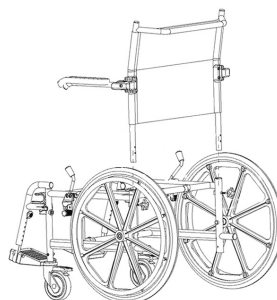


Fig.21

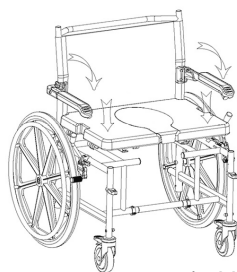


Fig.22

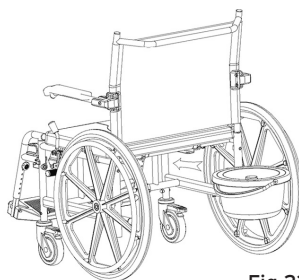


Fig.23

### TO COMPLETE THE ASSEMBLY FOLLOW THESE STEPS:

- Insert the fixing tubes on the left or right side of the frame, align the holes and insert the C-clips as shown in Fig.1;
- Connect the newly assembled part to the other side of the frame by means of the same two fixing tubes and two more C-clips as described in the previous point (Fig.2);
- Insert the backrest inside the holes on the wheelchair frame and fix the backrest by means of the two fixing knobs (Fig.3);
- Place the seat on the wheelchair frame and press down to fix its position, then add the cover (Fig.4);
- Add the footrests sideways, then rotate them forward until they lock;
- Insert the bucket from the back side of the shower chair by sliding it into the appropriate guides (Fig.5).

### 8.5 Disassembling

Follow the procedure described above in reverse.

### 9. BEFORE TO USE

- Always check the status of the mechanical parts in order to guarantee they are used in total safety for persons and environment.
- Check the proper assembly of the device with attention to the correct insertion and locking screws and nuts of the backrest and footrest.

### 10. PRECAUTIONS FOR USE

- The manufacturer and distributor are not responsible for any responsibility for the consequences of improper use of the product.
- Always help the patient with walking difficulties to position themselves on the seat.
- Do not use with patients who exceed the maximum weight shown on the label placed on the product frame.
- Avoid sudden movements during positioning.
- Be careful on wet floors, on wet or slippery surfaces, it could make difficult the patient positioning.
- Do not store the product outside. Periodically check the stability of the product and the correct fastening screws and the status of protections rubber.
- In case of doubt for the use, the adjustment or the maintenance of the product, please contact your dealer.
- Do not exceed the maximum load capacity for any reason.
- Assist always the patient during the handling operations.
- Don't skew the chair more than 10% without assistance.
- Block the wheels during patient transfer.
- Wheelchair has to be in a stable surface and wheels locked during user transfer.
- Before leaning or get up, be sure casters are in straight position and rear castors are blocked in order to avoid a turnover.
- Do not lean out of the backrest to avoid a turnover.
- Pay attention to your fingers during assembling, regulations or simply during the use.
- When using the self-propelled wheel, pay attention to your fingers.
- Keep the chair far from fire.
- Use always original accessories and spare parts.



**WARNING!** Do not exceed the maximum load capacity for any reason!

### 11. HOW TO USE

Use only the back handle to move the chair, never use other supports. Know your own capabilities and limitations in terms of strength and endurance before attempting to go up a ramp. Assistance is recommended when in slope higher than 10%. If you need to stop in a sloping surface, avoid abrupt movements. During the downhill, do not change suddenly the direction. Lift the chair up

if necessary, using the main frame and not armrests or footrests.



**WARNING!** The patient must not put pressure on footrests when go up and down from the chair.

### 11.1 RS844-XX

- Setting out to sit with your weight on the seat assembly. Do not sit by pushing on one side only;
- Leaning always on both arms to get up and keep your balance;
- In case of use of the chair by people with movement difficulties, help them always in the sitting or in getting up from the chair.

#### FOOTREST ADJUSTMENT

The footrests of shower and WC chair can be adjusted according to your needs:

- Unfasten the screw;
- Adjust the footrest height;
- Fasten the screw again. Check that both footrests are adjusted at the same height.

#### HEADREST ADJUSTMENT

The headrest can be easily adjusted in different positions. To make adjustments, unscrew the knobs on the headrest one at a time and adjust their position. Then tighten the knob firmly. Carry out the same operations also on the other knobs if necessary.

#### TILT ADJUSTMENT

To tilt the chair back, pull the lever installed on the push handle and push down.

To return the chair to its normal position, simply pull the lever installed on the push handle. The hydraulic pistons are designed to return to the starting position without the user applying any force.

### 11.2 RS846-XX - RS848

- Setting out to sit with your weight on the seat assembly. Do not sit by pushing on one side only;
- Leaning always on both arms to get up and keep your balance;
- In case of use of the chair by people with movement difficulties, help them always in the sitting or in getting up from the chair.

#### HEIGHT ADJUSTMENT

The backrest and the armrests can be adjusted together on two different heights. Unscrew and remove the knobs that lock the backrest to the seat and raise or lower the backrest as necessary. Finally insert and tighten the knobs again.

#### FOOTREST ADJUSTMENT

The footrests of shower and WC chair can be adjusted according to your needs:

- Unfasten the screw;
- Adjust the footrest height;
- Fasten the screw again. Check that both footrests are adjusted at the same height.

### 11.3 RS847-XX

Use only the back handle to move the chair, never use other supports. Know your own capabilities and limitations in terms of strength and endurance before attempting to go up a ramp. Assistance is recommended when in slope higher than 10%. If you need to stop in a sloping surface, avoid abrupt movements. During the downhill, do not change suddenly the direction. Lift the chair up if necessary, using the main frame and not armrests or footrests.



#### **WARNING!**

The patient must not put pressure on footrests when go up and down from the chair.

**BRAKES**

You can brake the chair pushing the lever on each wheel. If you need to adjust the brake lever, you can unscrew the nut, move the clamp at the required position and then tighten again.

**WC**

Use the toilet when the wheelchair is completely blocked. To use the toilet take out the removable part of the seat using the handle on the front part. Take out the toilet using the handle.

**HEIGHT ADJUSTMENT**

The backrest and the armrests can be adjusted together on two different heights. Unscrew and remove the knobs that lock the backrest to the seat and raise or lower the backrest as necessary. Finally insert and tighten the knobs again.

**FOOTREST ADJUSTMENT**

The footrests of shower and WC chair can be adjusted according to your needs:

- Unfasten the screw;
- Adjust the footrest height;
- Fasten the screw again. Check that both footrests are adjusted at the same height.

**11.4 RH840-XX**

To push the chair, always use only the rear handle, never push by forcing other parts. Before moving on an inclined surface, be sure of your abilities and limitations. Consult movement techniques with qualified personnel. However, assistance is recommended for surfaces with a slope greater than 10%. If you must stop on a sloped surface, avoid sudden movements. Do not use wheel brakes to slow down on a slope. Do not change direction abruptly when descending. If two people are lifting the Chair, avoid gripping it in places that are dangerous to the patient such as footrests and armrests, but use only the frame and rear handles.

**WARNING!**

The patient must not put pressure on footrests when go up and down from the chair.

**BRAKES**

the rear wheel brake lever may need adjustment. If this is the case, adjust the brakes by loosening the lock nut and sliding the clamp forward or backward as needed. When the adjustment is complete, secure the locking nut.

**WC**

Use the toilet with the chair fully braked. To use the WC, pull out the removable part of the seat and pull the bucket out from the back by the handle.

**HEIGHT ADJUSTMENT**

The backrest and armrests can be adjusted together to two different heights. Unscrew and remove the knobs that secure the backrest by one hole as needed. Then insert and screw the knobs back on.

**ADJUSTING THE FOOTRESTS:**

The chair footrests can be adjusted to the desired height:

- Loosen the adjustment knob;
- Adjust the footrest to the desired height;
- Tighten the knob securely. Always check that both footrests are at the same height.



## 12. MAINTENANCE

The MOPEDIA by MORETTI S.p.A. chairs need minimal maintenance and general care, but we suggest you to control regularly:

- Braking system: monthly.
- Cleaning parts (seat, backrest, armpad, wheels and so on) if necessary.
- Cleaning the upholstery of the seat as required.
- General check by qualified personnel every two years.

It is extremely important that the wheelchair is checked at the first use. In particular, please check that all screws and nuts are tight.

## 13. CLEANING AND SANITISATION

### 13.1 Cleaning

To clean the aid and the structure use a solution of alcohol and neutral soap (in equal parts) mixed with water.



**WARNING!** Do not use abrasive substances, acids, alcohol, chlorine-based cleaners, disinfectants and acetone when cleaning, because these substances cause the abrasion of the plastic surfaces and rusting of metal surfaces.

The manufacture company cannot be held responsible for the damage that is caused by using materials that could damage the product surface or corrosive chemicals during cleaning.

### 13.2 Disinfection

If you need to disinfect the product use a common disinfectant neutral detergent.














**WARNING!** Sanitising agents are corrosive. Avoid contact with the eyes and skin. Wear protective clothing, gloves, protective glasses and safety shoes. In case of accidental contact, rinse the affected part thoroughly using warm water and consult a doctor immediately.

## 14. CONDITIONS OF DISPOSAL

When disposing of the device never use the normal return systems of municipal solid waste. It is recommended instead to disposal through the joint municipal ecological islands for the expected operations of recycling the materials used.

## 15. TECHNICAL FEATURES

### 15.1 Dimensions and weight

Dimensions* and weight												
Measures in cm												
<b>RS844-40</b>		40										
<b>RS844-46</b>	98	46	102	78	54	40÷55	46	49	49	17 kg	12	12
<b>RS844-50</b>		50										
<b>RS846-40</b>		40										
<b>RS846-46</b>	85	46	96÷98	73÷75	50	40÷55	46	45÷48	49	14 kg	12	12
<b>RS846-50</b>		50										
<b>RS847-40</b>		40										
<b>RS847-46</b>	101	46	96÷98	73÷75	50	40÷55	46	45÷48	51	17 kg	60	12
<b>RS847-50</b>		50										
<b>RS848-46</b>	85	46	96÷98	73÷75	50	40÷55	46	45÷48	49	15 kg	12	12
<b>RH840-50</b>		50										
<b>RH840-60</b>	100	60	96,8	73÷75	50,5	40÷55	61	41	73,1	21 kg	60	12

\*The dimension could be change  $\pm 0.5\text{cm}$

### 15.2 Technical specifications

- Powder coated aluminum frame
- PU seat, armrest and back (for RS844-XX, RS846-XX, RS847-XX, RS848); schienale a rete (for RH840-XX)
- Folding armrests
- Removable WC bucket with cover
- Max User weight 136 Kg (for RS844-XX, RS846-XX, RS847-XX, RS848); 200 kg (for RH840-XX)

## 16. WARRANTY

Moretti products are guaranteed from material or manufacturing faults for 2 years from the purchasing date, except possible exclusion or restriction as follows. The warranty shall not be applied in the possible damages caused by improper use, abuse or alteration, and the warranty will not be valid if the instructions for use are not strictly adhered to. The correct intended use is specified in this manual. Moretti is not responsible for consequent damages, personal injuries or whatever caused by or in relation to wrong installation or improper use.

Moretti warranty does not cover damages resulting from: natural disaster, not authorized maintenance or repairs, faults caused by problems on electricity supply (when necessary), use of spare parts not covered by Moretti, improper use, not authorized alteration, shipment damages (different from original Moretti shipment), or in case of insufficient maintenance as indicated in the manual.

The warranty doesn't cover components subject to wear and tear during the correct use of the device.

## 17. REPAIRING

### Warranty repair

If a Moretti item presents material or manufacturing faults during the warranty period, Moretti will confirm with customer if the fault can be cover from warranty. Moretti, at its unquestionable discretion, can repair or replace the item, by a Moretti dealer or to Moretti headquarters. Labor cost can be charged to Moretti if the repair is covered by warranty. A repair or a replacement doesn't extend the warranty.

**Repair not cover by warranty**

A product out of warranty can be sent after Moretti authorization. The labor and shipping costs for good out of warranty are to be paid by the customer or by the dealer. The repairs are guaranteed for 6 months from the good received.

**Non defective device**

The customer will be informed if, after the device return and examination, Moretti declares that the device is not faulty. In this case the good will be sent back to customer, the shipping charge will be to be paid by the customer.

**18. SPARE PARTS**

The original Moretti spare parts are guaranteed for 6 months from the receiving date.

**19. EXEMPT CLAUSES**

Moretti does not offer any other declaration, explicit or implicit warranty or conditions, including possible declarations, warranties or conditions of merchantability, fitness for a specific purpose, non infringement and non interference, all but what expressly specified in this warranty. Moretti does not guarantee the nonstop and faultless usage. The duration of possible implicit warranties which can be imposed by the law is limited by the warranty period, in the limits of law. Some states or countries don't allow limiting the implicit warranty or the exclusion or the limitation for accidental damages. In such countries, some of those exclusions or limitation may not be applied to the user. The present warranty may be modified without prior notification.

**WARRANTY CERTIFICATE****Product** \_\_\_\_\_**Purchased on (date)** \_\_\_\_\_**Retailer** \_\_\_\_\_**Address** \_\_\_\_\_ **Town/city** \_\_\_\_\_**Sold to** \_\_\_\_\_**Address** \_\_\_\_\_ **Town/city** \_\_\_\_\_

Via Bruxelles, 3 - Meleto 52022 Cavriglia (Arezzo) Tel. +39 055 96 21 11

[www.morettispa.com](http://www.morettispa.com) email: [info@morettispa.com](mailto:info@morettispa.com)

MADE IN P.R.C.

NOTE

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---



**MOPEDIA®**

MA RS844-XX\_RS846-XX\_RS847-XX\_RS848\_RH840-XX 03 A\_04-2021

**SILLAS PARA DUCHA Y WC**

**MANUAL DE INSTRUCCIONES**

**ESPAÑOL**

## ÍNDICE

1. CÓDIGOS.....		PAG.3
2. INTRODUCCIÓN.....		pag.3
3. USO ESPECÍFICO.....		PAG.3
4. DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE.....		PAG.3
5. ADVERTENCIAS GENERALES.....		PAG.4
6. SÍMBOLOS UTILIZADOS .....		PAG.4
7. DESCRIPCIÓN GENERAL.....		PAG.4
7.1 Vista y lista de las partes .....		pag. 4
8. MONTAJE/DESMONTAJE .....		PAG.5
8.1 Montaje RS844-XX.....		pag. 5
8.2 Montaje RS846-XX - RS847-XX .....		pag. 6
8.3 Montaje RS848 .....		pag. 7
8.4 Montaje RH840-XX .....		pag. 7
8.5 Desmontaje .....		pag. 8
9. ANTES DE CADA USO .....		PAG.8
10. ADVERTENCIAS PARA EL USO.....		PAG.8
11. MODO DE USO.....		PAG.9
11.1 RS844-XX.....		pag. 9
11.2 RS846-XX - RS848 .....		pag. 9
11.3 RS847-XX .....		pag. 10
11.4 RH840-XX .....		pag. 10
12. MANTENIMIENTO .....		PAG.11
13. LIMPIEZA Y DESINFECCIÓN.....		PAG.11
13.1 Limpieza .....		pag. 11
13.2 Desinfección .....		pag. 11
14. CONDICIONES DE ELIMINACIÓN GENERALES .....		PAG.11
15. CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS .....		PAG.12
15.1 Medidas y peso .....		pag. 12
15.2 Especificaciones técnicas.....		pag. 12
16. GARANTÍA.....		PAG.12
17. REPARACIONES .....		PAG.12
18. REPUESTOS .....		PAG.13
19. CLÁUSULAS EXONERATIVAS.....		PAG.13

## CE Dispositivo médico de clase I

REGLAMENTO UE 2017/745 DEL PARLAMENTO EUROPEO Y DEL CONSEJO  
del 5 Abril 2017 sobre los dispositivos médicos.

### 1. CÓDIGOS

- RS844-XX** - Silla ducha y WC con 4 ruedas, basculante  
**RS846-XX** - Silla ducha y WC con 4 ruedas, desmontable  
**RS847-XX** - Silla ducha y WC autopropulsable  
**RS848** - Silla ducha y WC con 4 ruedas, plegable  
**RH840-XX** - Silla ducha y WC autopropulsable bariátrica

XX = medidas 40/46/50 por RS844/RS846/RS847, 50/60 por RH840

### 2. INTRODUCCIÓN

Gracias por elegir una silla para ducha y WC de la línea MOPEDIA by Moretti. Las sillas para ducha y WC MOPEDIA by Moretti han sido diseñadas y realizadas para satisfacer todas tus exigencias, con un uso práctico, correcto y seguro. Este manual contiene algunas sugerencias para el uso correcto del dispositivo y valiosos consejos para su seguridad. Se recomienda leer el manual completo detenidamente antes de utilizar la silla. En caso de dudas contacte con el distribuidor, que estará en condiciones de brindarle ayuda y consejos.

**NOTA: Comprobar que ninguna de las partes del producto haya sufrido daños durante el transporte. En caso de daños, no utilizar el producto y contactar con el revendedor para más instrucciones.**



#### ¡ATENCIÓN!

- Está prohibido utilizar el producto con fines diferentes de aquel definido en este manual.
- Moretti S.p.A. declina toda responsabilidad por los daños provocados a causa de un uso incorrecto del dispositivo o por un uso diferente al indicado en el presente manual.
- El fabricante se reserva el derecho de aportar modificaciones al dispositivo y a este manual sin aviso previo, con propósitos de mejora.

### 3. USO ESPECÍFICO

La silla para ducha y WC MOPEDIA está destinada a personas con dificultades motoras. Puede utilizarse dentro de una ducha, para sustituir el WC y como soporte para el lavado.

### 4. DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE

MORETTI S.p.A. declara bajo su exclusiva responsabilidad que los productos fabricados e introducidos en el mercado por la misma y que forman parte de la línea SILLAS DE RUEDAS PARA DUCHA son conformes con las disposiciones aplicables del Reglamento 2017/745 sobre los DISPOSITIVOS MÉDICOS del 5 abril 2017.

Para ello, MORETTI S.p.A. garantiza y declara bajo su exclusiva responsabilidad los siguientes puntos:

- 1) Los productos en cuestión satisfacen los requisitos generales de seguridad y prestación requeridos por el Anexo I del Reglamento 2017/745 de conformidad con las prescripciones del Anexo IV del mismo.
- 2) Los productos en cuestión NO SON INSTRUMENTOS DE MEDICIÓN.
- 3) Los productos en cuestión NO ESTÁN DESTINADOS A INVESTIGACIONES CLÍNICAS.
- 4) Los productos en cuestión se comercializan en presentación NO ESTÉRIL.
- 5) Los productos en cuestión deben considerarse de clase I de conformidad con las prescripciones del Anexo VII del mismo Reglamento.
- 6) MORETTI S.p.A. mantiene y pone a disposición de las Autoridades Competentes por al menos 10 años de la fecha de fabricación del último lote, la documentación técnica que comprueba la conformidad con el Reglamento 2017/745.

**NOTA:** Los códigos completos de los productos, el código de registraci3n del Fabricante (SRN), el c3digo UDI-DI de base y eventuales referencias a normas utilizadas se encuentran en la Declaraci3n de Conformidad UE que MORETTI SPA emite y mete a disposici3n a trav3s de sus canales.

## 5. ADVERTENCIAS GENERALES



### ¡ATENCIÓN!

Prestar siempre mucha atención a la presencia de partes móviles que podrían enganchar las manos y causar lesiones personales.

- Para el uso correcto del producto, leer atentamente el presente manual.
- Para el uso correcto del producto, consultar al médico o terapeuta.
- Mantener el producto embalado lejos de cualquier fuente de calor, ya que el embalaje es de cartón.
- La vida útil del dispositivo depende del desgaste de las partes no reparables o sustituibles.
- Prestar atención especialmente si hay niños presentes.
- El usuario y/o el paciente tendrá que señalar al fabricante y al Autoridad competente del Estado miembro en el cual el usuario/paciente está establecido cualquier incidencia grave que se verifique en relación al dispositivo.

## 6. SÍMBOLOS UTILIZADOS



Código producto



Identificación unívoca del dispositivo



Leer el manual de instrucciones



Condiciones de eliminación



Lote de producción



Dispositivo médico



Marca CE



Fabricante

## 7. DESCRIPCIÓN GENERAL

### 7.1 Vista y lista de las partes

RS844-XX Silla para ducha y WC con 4 ruedas basculante (Fig.1)



Fig.1

Imágenes ilustrativas

1. Bastidor - 1 un.
2. Respaldo con brazos - 1 un.
3. Ruedas pivotantes sin freno - 2 un.
4. Ruedas pivotantes con freno - 2 un.
5. Reposacabezas - 1 un.
6. Estribos reposapiés - 2 un.
7. Asiento - 1 un.
8. Tapón asiento - 1 un.
9. Cubo para WC - 1 un.

RS846-XX Silla para ducha y WC con 4 ruedas desmontable (Fig.2)



Fig.2

Imágenes ilustrativas

1. Bastidor lado derecho - 1 un.
2. Bastidor lado izquierdo - 1 un.
3. Tubos de conexión - 2 un.
4. Respaldo con brazos - 1 un.
5. Estribos reposapiés - 2 un.
6. Asiento - 1 un.
7. Tapón asiento - 1 un.
8. Cubo para WC - 1 un.



**RS847-XX Silla para ducha y WC con empuje automático (Fig.3)**



Fig.3

1. Bastidor lado derecho - 1 un.
2. Bastidor lado izquierdo - 1 un.
3. Tubos de conexión - 2 un.
4. Respaldo con brazos - 1 un.
5. Estribos reposapiés - 2 un.
6. Asiento - 1 un.
7. Tapón asiento - 1 un.
8. Cubo para WC - 1 un.

Imágenes ilustrativas

**RS848 Silla para ducha y WC con 4 ruedas plegable (Fig.4)**



Fig.4

1. Bastidor plegable - 1 un.
2. Respaldo con brazos - 1 un.
3. Estribos reposapiés - 2 un.
4. Asiento - 1 un.
5. Tapón asiento - 1 un.
6. Cubo para WC - 1 un.

Imágenes ilustrativas

**RH840-XX Silla ducha y WC autopropulsable (Fig.5)"**



Fig.5

1. Estructura desmontable en acero - 1 ud
2. Asiento en PU - 1 ud
3. Respaldo en PU - 1 ud
4. Reposabrazos abatibles - 2 uds
5. Reposapiés abatibles y extraíbles - 2 uds

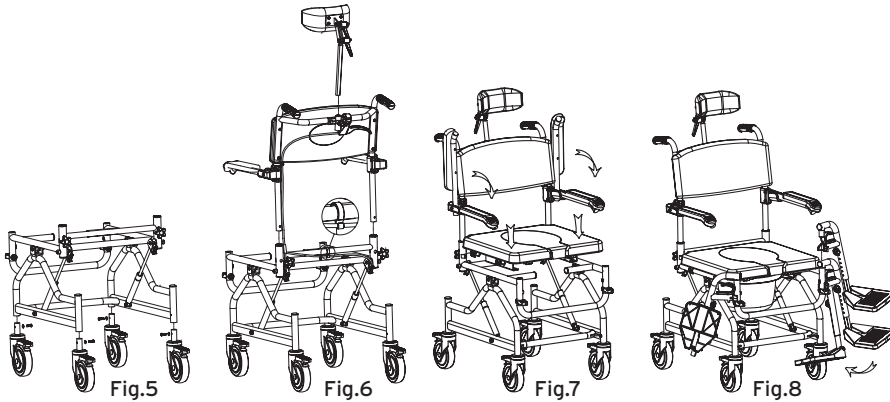
Imágenes ilustrativas

**8. MONTAJE/DESMONTAJE**

**8.1 Montaje RS844-XX**

Para el ensamblaje de la silla, realizar estas operaciones:

- Instalar las 4 ruedas en el bastidor utilizando el kit de tornillos y la llave suministrados. Las ruedas con freno se deben instalar en la parte posterior del bastidor (Fig.5);
- Colocar el respaldo en el interior de los orificios del bastidor de la carrocería y fijarlo mediante los dos pomos de fijación (Fig.6);
- Poner el reposacabezas en el soporte ya instalado sobre el tirador de empuje y apretar el soporte (Fig.6);
- Poner el asiento sobre el bastidor de la carrocería, presionar hacia abajo para fijarlo en posición y añadir la tapa (Fig.7);
- Añadir los estribos lateralmente y girarlos hacia delante hasta bloquearlos (Fig.8);
- Colocar el balde por el lado posterior de la silla haciéndolo desplazar por las guías.

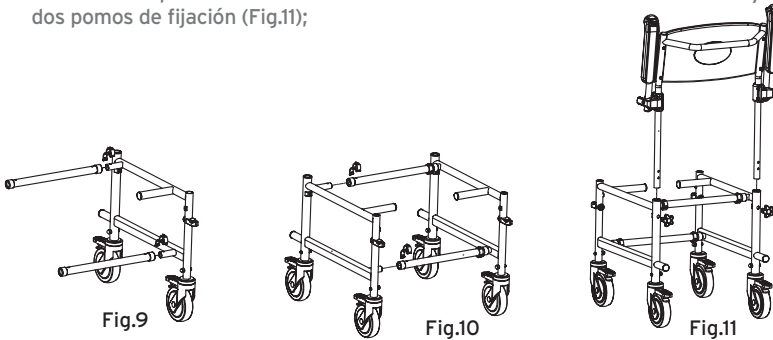


Imágenes ilustrativas

### 8.2 Montaje RS846-XX - RS847-XX

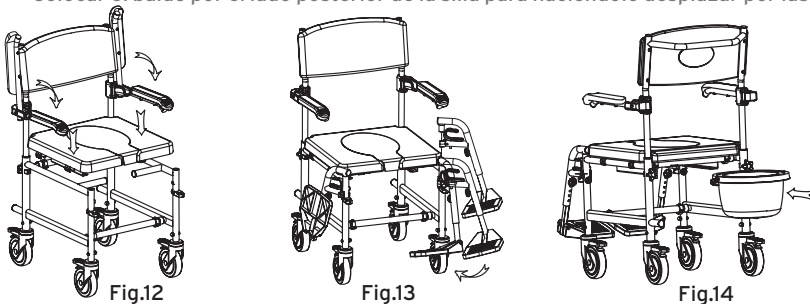
Para el ensamblaje de la silla, realizar estas operaciones:

- Colocar los tubos de fijación sobre el bastidor, lado izquierdo o derecho, alinear los orificios e introducir los C-clip como muestra la Fig.9;
- Conectar la parte recién ensamblada al otro lado del bastidor por medio de los dos tubos de fijación y de otros dos C-clip como se indicó en el punto anterior (Fig.10);
- Colocar el respaldo en el interior de los orificios del bastidor de la carrocería y fijarlo mediante los dos pomos de fijación (Fig.11);



Imágenes ilustrativas

- Poner el asiento sobre el bastidor de la carrocería, presionar hacia abajo para fijarlo en posición y añadir la tapa (Fig.12);
- Añadir los estribos lateralmente y girarlos hacia delante hasta bloquearlos (Fig.13);
- Colocar el balde por el lado posterior de la silla para haciéndolo desplazar por las guías (Fig.14).



Imágenes ilustrativas

### 8.3 Montaje RS848

Para el ensamblaje de la silla, realizar estas operaciones:

- Abrir el bastidor;
- Colocar el respaldo en el interior de los orificios del bastidor de la carrocería y fijarlo mediante los dos pomos de fijación (Fig.15);
- Poner el asiento sobre el bastidor de la carrocería, presionar hacia abajo para fijarlo en posición y añadir la tapa (Fig.16);
- Añadir los estribos lateralmente y girarlos hacia delante hasta bloquearlos (Fig.17);
- Colocar el balde por el lado posterior de la silla para haciéndolo desplazar por las guías (Fig.18).

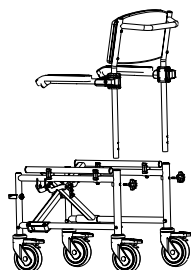


Fig.15

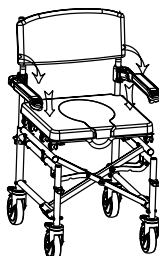


Fig.16

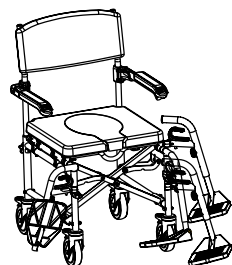


Fig.17

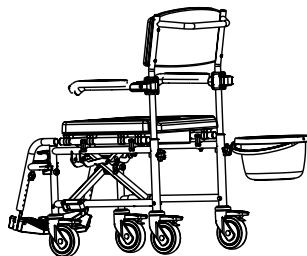


Fig.18

Imágenes ilustrativas

### 8.4 Montaje RH840-XX

El producto se entrega parcialmente ensamblado y no se requieren herramientas para completar el ensamblaje. La silla de ducha consta de las siguientes partes:

- Lado izquierdo de la estructura;
- Lado derecho de la estructura;
- Respaldo;
- Reposapiés izquierdo y derecho;
- Asiento y tapa;
- Cubeta;
- 4 x C-clip con cierre de seguridad;
- 2 x perillas para fijar.

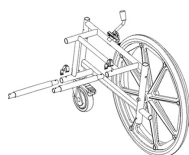


Fig.19

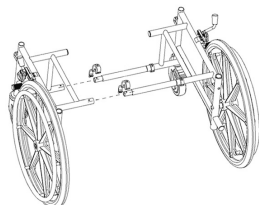


Fig.20

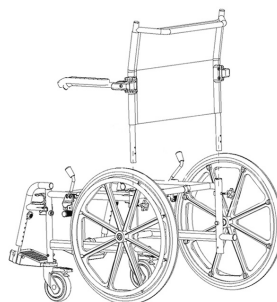


Fig.21

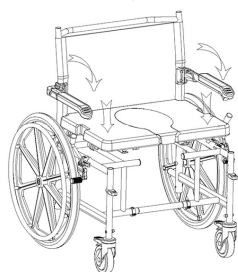


Fig.22

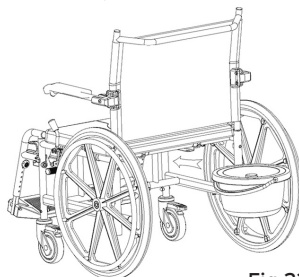


Fig.23

Imágenes ilustrativas

#### PARA COMPLETAR EL MONTAJE REALIZAR LAS SIGUIENTES OPERACIONES:

- Inserte los tubos de fijación en el marco lateral izquierdo o derecho, alinee los orificios e inserte los C-clips como se muestra en la Fig.1;
- Conectar la pieza recién ensamblada al otro lado del marco mediante los mismos dos tubos de fijación y dos C-clips adicionales como se describe en el punto anterior (Fig.2);
- Inserte el respaldo en los orificios del marco de la silla de ruedas y fije el respaldo con los dos pomos de fijación (Fig.3);
- Coloque el asiento en el marco de la silla de ruedas y presione hacia abajo para fijar su posición, luego agregue la tapa (Fig. 4);
- Agregue los reposapiés a un lado, luego gírelos hacia adelante hasta que se bloqueen;
- Inserte la cubeta desde la parte trasera de la silla de ducha deslizándolo en las guías apropiadas (Fig. 5).

#### 8.5 Desmontaje

Ejecutar la secuencia inversa al procedimiento que se acaba de describir.

#### 9. ANTES DE CADA USO

- Verificar siempre el desgaste de las partes mecánicas para garantizar el uso seguro del dispositivo.
- Verificar el correcto ensamblaje del dispositivo prestando atención a la correcta colocación y bloqueo de los pomos.

#### 10. ADVERTENCIAS PARA EL USO

- El fabricante y el distribuidor se eximen de cualquier responsabilidad en caso de consecuencias derivadas del uso inadecuado del producto.
- Ayudar al paciente con dificultades de locomoción a sentarse en el asiento.
- No utilizar el producto con pacientes que superen el peso máximo indicado en la etiqueta aplicada a la estructura.
- Evitar movimientos bruscos durante el emplazamiento.
- Prestar atención al pavimento mojado, húmedo o resbaladizo: podría dificultar el emplazamiento del paciente.
- No dejar el producto a la intemperie. Verificar periódicamente la estabilidad del producto, la correcta fijación de los tornillos y el estado de las protecciones de goma.
- En caso de dudas sobre el uso, la regulación o el mantenimiento, contactar con el revendedor.
- No superar por ningún motivo la capacidad máxima admitida.
- Asistir siempre al enfermo durante las operaciones de desplazamiento.
- No inclinar la silla más del 10% sin la asistencia de un acompañante.
- Bloquear completamente las ruedas de la silla cada vez que se deba transferir al paciente.
- Antes de transferir al paciente de la silla o a la silla, asegurarse de que ésta se encuentre sobre una superficie plana y estable y con las ruedas bloqueadas.
- Antes de inclinarse hacia delante o de levantarse de la silla, asegurarse de que las ruedas delanteras estén derechas y las traseras estén bloqueadas, para evitar un posible vuelco.
- Para evitar un posible vuelco, no sobresalir del lado posterior de la silla superando el respaldo.
- Durante el montaje y la regulación de estribos, respaldo y soportes para las piernas, y durante el uso de la silla, prestar la máxima atención para evitar aplastamientos accidentales de los dedos.
- Si se utiliza la silla con empuje automático, prestar atención para no introducir accidentalmente los dedos entre los radios de las ruedas traseras.
- Mantener la silla lejos de fuentes de calor directas.
- En caso de reparación, utilizar sólo repuestos y accesorios originales.



**¡ATENCIÓN!** No superar por ningún motivo la capacidad máxima admitida.

## 11. MODO DE USO

Para empujar la silla para ducha y WC, utilizar sólo el tirador posterior; no empujar ejerciendo presión sobre otras partes. Antes de desplazarse sobre una superficie inclinada, cerciorarse de las capacidades y de los límites propios. Consultar las técnicas de movimiento con personal cualificado. De todas maneras se recomienda asistencia para los desplazamientos sobre pendientes superiores al 10%. Si es necesario detenerse sobre una superficie inclinada, evitar movimientos bruscos. Para ralentizar en una bajada, no utilizar los frenos de las ruedas. No cambiar bruscamente la dirección en bajada. Para subir y bajar escaleras, hacerse ayudar por una persona bloqueando los frenos de la silla. Si dos personas levantan la silla, evitar sujetarla por puntos peligrosos para el paciente, como los estribos y los brazos; utilizar sólo el bastidor y las empuñaduras posteriores.



**¡ATENCIÓN!** No ejercer presión sobre los reposapiés al subir o bajar de la silla.

### 11.1 RS844-XX

- Sentarse distribuyendo el peso sobre todo el asiento. No sentarse empujando sólo sobre un lado;
- Apoyarse siempre sobre ambos brazos para levantarse y mantener el equilibrio;
- En caso de uso de la silla por personas con dificultades motoras, ayudarles a sentarse y a levantarse de la silla.

#### REGULACIÓN DE LOS ESTRIBOS

Los estribos de la silla se pueden regular a la altura deseada:

- Aflojar el pomo de regulación;
- Regular el estribo a la altura necesaria;
- Apretar bien el pomo. Comprobar siempre que los dos estribos queden a la misma altura.

#### REGULACIÓN DEL REPOSACABEZAS

El reposacabezas se puede regular fácilmente en varias posiciones. Para las regulaciones, desenroscar uno a la vez los pomos situados sobre el reposacabezas y ajustar la posición. Apretar bien los pomos. Realizar las mismas operaciones con todos los pomos si es necesario.

#### REGULACIÓN DE LA INCLINACIÓN

Para inclinar la silla hacia atrás, tirar de la palanca instalada sobre el tirador de empuje y empujar hacia abajo.

Para llevar la silla a la posición normal es suficiente tirar de la palanca instalada sobre el tirador de empuje. Los pistones hidráulicos están diseñados para regresar a la posición inicial sin que el usuario tenga que ejercer fuerza.

### 11.2 RS846-XX - RS848

- Sentarse distribuyendo el peso sobre todo el asiento. No sentarse empujando sólo sobre un lado;
- Apoyarse siempre sobre ambos brazos para levantarse y mantener el equilibrio;
- En caso de uso de la silla por personas con dificultades motoras, ayudarles a sentarse y a levantarse de la silla.

#### REGULACIÓN DE LA ALTURA

El respaldo y los brazos se pueden regular juntos a dos alturas diferentes. Desenroscar y quitar los pomos que bloquean el respaldo al asiento y levantar o bajar el respaldo según las necesidades. Introducir y enroscar nuevamente los pomos.

#### REGULACIÓN DE LOS ESTRIBOS

Los estribos de la silla se pueden regular a la altura deseada:

- Aflojar el pomo de regulación;
- Regular el estribo a la altura necesaria;

- Apretar bien el pomo. Comprobar siempre que los dos estribos queden a la misma altura.

### 11.3 RS847-XX

Para empujar la silla, utilizar sólo el tirador posterior; no empujar ejerciendo presión sobre otras partes. Antes de desplazarse sobre una superficie inclinada, cerciorarse de las capacidades y de los límites propios. Consultar las técnicas de movimiento con personal cualificado. De todas maneras se recomienda asistencia para los desplazamientos sobre pendientes superiores al 10%. Si es necesario detenerse sobre una superficie inclinada, evitar movimientos bruscos. Para ralentizar en una bajada, no utilizar los frenos de las ruedas. No cambiar bruscamente la dirección en bajada. Si dos personas levantan la silla, evitar sujetarla por puntos peligrosos para el paciente, como los estribos y los brazos; utilizar sólo el bastidor y las empuñaduras posteriores.



#### ¡ATENCIÓN!

El paciente no debe ejercer presión sobre los reposapiés para bajar y subir de la silla.

### FRENOS

La palanca del freno de las ruedas posteriores podría necesitar regulación. En este caso, regular los frenos aflojando la tuerca de bloqueo y desplazar la mordaza hacia delante o hacia atrás según las necesidades. Terminada la regulación, fijar bien la tuerca de bloqueo.

### WC

Utilizar el WC con la silla totalmente frenada. Para el uso del WC, extraer la parte del asiento amovible y extraer el balde de la parte posterior, aferrándolo por la empuñadura.

### REGULACIÓN DE LA ALTURA

El respaldo y los brazos se pueden regular juntos a dos alturas diferentes. Desenroscar y quitar los pomos que bloquean el respaldo al asiento y levantar o bajar el respaldo según las necesidades. Introducir y enroscar nuevamente los pomos.

### REGULACIÓN DE LOS ESTRIBOS

Los estribos de la silla se pueden regular a la altura deseada:

- Aflojar el pomo de regulación;
- Regular el estribo a la altura necesaria;
- Apretar bien el pomo. Comprobar siempre que los dos estribos queden a la misma altura.

### 11.4 RH840-XX

Per spingere la sedia, usare sempre e solo il maniglione posteriore, non spingere mai facendo forza su altre parti. Prima di muoversi su una superficie inclinata assicurarsi delle proprie capacità e limiti. Consultare le tecniche di movimento con personale qualificato. È comunque raccomandata un'assistenza per le superfici con una pendenza superiore al 10%. Se è necessario fermarsi su una superficie inclinata, evitare movimenti bruschi. Per rallentare in una discesa non usare i freni delle ruote. Non cambiare bruscamente la direzione in discesa. Nel caso in cui due persone sollevino la Sedia, evitare di impugnare in punti pericolosi per il paziente come pedane e braccioli, ma utilizzare solo il telaio e le impugnature posteriori.



#### ATTENZIONE!

Il paziente non deve fare pressione sui poggiatesta per scendere e salire dalla sedia.

### FRENOS

Es posible que sea necesario ajustar la palanca del freno de las ruedas traseras. En este caso, ajuste

los frenos aflojando la contratuerca y deslizando la abrazadera hacia adelante o hacia atrás según sea necesario. Al final del ajuste, apriete firmemente la contratuerca.

#### WC

Use el WC con la silla frenada completamente. Para usar el WC, retire la parte del asiento extraíble y extraiga el cubo de la parte trasera agarrándolo por el asa.

#### AJUSTE DEL ALTURA

El respaldo y los apoyabrazos se pueden ajustar a dos alturas diferentes. Desatornille y retire las perillas que bloquean el respaldo al asiento y suba o baje el respaldo por un orificio según sea necesario. Finalmente inserte y apriete las perillas nuevamente.

#### AJUSTE DE LOS REPOSAPIÉS

Los reposapiés de la silla se pueden ajustar a la altura deseada:

- Afloje la perilla del ajuste;
- Ajuste el reposapiés a la altura necesaria;
- Apriete bien el pomo. Compruebe siempre que los dos reposapiés estén a la misma altura.

## 12. MANTENIMIENTO

La silla para ducha y WC de la línea MOPEDIA by MORETTI requiere poco mantenimiento. A continuación se indican los controles a realizar periódicamente.

- Control de los frenos: mensual.
- Limpieza de las partes (asiento, respaldo, brazos, ruedas, etc.): cuando sea necesario.
- Lubricación de pernos y partes cilíndricas: mensual.

Es fundamental que todas las partes de la silla para ducha y WC sean totalmente controladas al primer uso; los tornillos y las tuercas deben estar bien apretados.

## 13. LIMPIEZA Y DESINFECCIÓN

### 13.1 Limpieza

Para limpiar el producto utilizar exclusivamente un paño embebido en agua y secar con un paño limpio y seco, o con agua tibia y jabón neutro.



**¡ATENCIÓN!** No utilizar sustancias abrasivas, ácidos, alcohol, detergentes a base de cloro, desinfectantes o acetona, ya que estas sustancias provocan la abrasión de las partes de plástico y la oxidación de las superficies metálicas.

El fabricante no se hará responsable de daños causados por el uso de materiales que puedan deteriorar la superficie del producto o sustancias químicas corrosivas empleadas durante la limpieza.

### 13.2 Desinfección

Si es necesario, desinfectar el producto con un detergente desinfectante delicado.

Para el asiento y el respaldo utilizar una esponja humedecida y jabón neutro. El WC se debe limpiar y desinfectar regularmente con un desinfectante común para baño.















**¡ATENCIÓN!** No utilizar sustancias abrasivas, ácidos, alcohol, detergentes a base de cloro, desinfectantes o acetona, ya que estas sustancias provocan la abrasión de las partes de plástico y la oxidación de las superficies metálicas.

## 14. CONDICIONES DE ELIMINACIÓN GENERALES

No eliminar el producto junto con los desechos sólidos urbanos. Para la eliminación del producto, entregarlo en una isla ecológica municipal en vistas del posterior reciclado de los materiales.

## 15. CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

### 15.1 Medidas y peso

Medidas* y peso												
Medidas en cm												
<b>RS844-40</b>		40										
<b>RS844-46</b>	98	46	102	78	54	40÷55	46	49	49	17 kg	12	12
<b>RS844-50</b>		50										
<b>RS846-40</b>		40										
<b>RS846-46</b>	85	46	96÷98	73÷75	50	40÷55	46	45÷48	49	14 kg	12	12
<b>RS846-50</b>		50										
<b>RS847-40</b>		40										
<b>RS847-46</b>	101	46	96÷98	73÷75	50	40÷55	46	45÷48	51	17 kg	60	12
<b>RS847-50</b>		50										
<b>RS848-46</b>	85	46	96÷98	73÷75	50	40÷55	46	45÷48	49	15 kg	12	12
<b>RH840-50</b>		50										
<b>RH840-60</b>	100	60	96,8	73÷75	50,5	40÷55	61	41	73,1	21 kg	60	12

\* Las medidas pueden variar en  $\pm 0,5\text{cm}$

### 15.2 Especificaciones técnicas

- Bastidor de aluminio pintado
- Asiento, brazo y respaldo de PU (for RS844-XX, RS846-XX, RS847-XX, RS848); schienale a rete (for RH840-XX)
- Brazos abatibles
- WC desmontable con tapón
- Capacidad máx. 136 kg (for RS844-XX, RS846-XX, RS847-XX, RS848); 200 kg (for RH840-XX)

## 16. GARANTÍA

Todos los productos Moretti están garantizados contra defectos de material o de fabricación durante 2 (dos) años desde la fecha de venta del producto, sin perjuicio de eventuales exclusiones y de las limitaciones especificadas a continuación. La garantía no se aplica en caso de uso inadecuado, abuso o modificación del producto o incumplimiento de las instrucciones de uso. El uso previsto para el producto se explica en el manual de uso. Moretti no se hace responsable de daños, lesiones personales u otras consecuencias derivadas de errores de instalación y de un uso del producto no conforme a las instrucciones de los manuales de instalación, montaje y uso. Moretti no garantiza los productos Moretti contra daños o defectos en las siguientes condiciones: calamidades naturales, operaciones de mantenimiento o reparación no autorizadas, daños derivados de problemas de alimentación eléctrica (si está prevista), uso de partes o componentes no suministrados por Moretti, incumplimiento de las pautas e instrucciones de uso, modificaciones no autorizadas, daños ocasionados durante el transporte (fuera del envío original de Moretti), u omisión del mantenimiento indicado en el manual. La garantía no cubre los componentes de desgaste si el daño es imputable al uso normal del producto.

## 17. REPARACIONES

### Reparación en garantía

Si un producto Moretti presenta defectos de material o de fabricación durante el período de garantía, Moretti evaluará con el cliente si el defecto del producto está cubierto por la garantía. Moretti a su discreción puede sustituir o reparar el artículo en garantía en la dirección de



un revendedor Moretti especificado o en su propia sede. Los costes de mano de obra para la reparación del producto pueden estar a cargo de Moretti si se determina que la reparación está cubierta por la garantía. Una reparación o sustitución no renueva ni prorroga la garantía.

#### Reparación de un producto no cubierto por la garantía

Un producto no cubierto por la garantía podrá ser devuelto para la reparación sólo con la autorización previa del servicio Clientes de Moretti. Los costes de mano de obra y envío relativos a una reparación no cubierta por la garantía estarán totalmente a cargo del cliente o del revendedor. Las reparaciones de productos no cubiertos por la garantía tienen una garantía de 6 (seis) meses desde la fecha de entrega del producto reparado.

#### Productos no defectuosos

Tras la evaluación y la prueba de un producto devuelto, Moretti notificará al cliente en el caso de que el producto no resulte defectuoso. El producto será devuelto al cliente y estarán a su cargo los costes de devolución.

#### 18. REPUESTOS

Los repuestos originales Moretti tienen una garantía de 6 (seis) meses desde la fecha de entrega del repuesto.

#### 19. CLÁUSULAS EXONERATIVAS

Más allá de las especificaciones de esta garantía y dentro de los límites de ley, Moretti no ofrece ninguna otra declaración, garantía o condición expresa o implícita con respecto a la aptitud para la comercialización, la idoneidad para fines particulares, la no-violación y la no-interferencia. Moretti no garantiza que el uso del producto Moretti no pueda presentar interrupciones o errores. La duración de eventuales garantías implícitas que puedan ser impuestas por normas de ley se limita al período de garantía conforme a los límites de ley. Algunos estados o países no permiten limitaciones de la duración de la garantía implícita o la exclusión o limitación de daños accidentales o indirectos en relación con productos para los consumidores. En dichos estados y países, algunas exclusiones o limitaciones de esta garantía podrían no aplicarse al usuario. La presente garantía está sujeta a variaciones sin aviso previo.



### CERTIFICADO DE GARANTÍA

Producto \_\_\_\_\_

Fecha de compra \_\_\_\_\_

Distribuidor \_\_\_\_\_

Calle \_\_\_\_\_ Localidad \_\_\_\_\_

Vendido a \_\_\_\_\_

Calle \_\_\_\_\_ Localidad \_\_\_\_\_



MORETTI S.P.A.

Via Bruxelles, 3 - Meleto 52022 Cavriglia (Arezzo) Tel. +39 055 96 21 11

[www.morettispa.com](http://www.morettispa.com) email: [info@morettispa.com](mailto:info@morettispa.com)

MADE IN P.R.C.

**MORETTI S.P.A.**  
Via Bruxelles, 3 - Meleto  
52022 Cavriglia (Arezzo)

Tel. +39 055 96 21 11  
Fax. +39 055 96 21 200

[www.morettispa.com](http://www.morettispa.com)  
[info@morettispa.com](mailto:info@morettispa.com)